



Генеральная Ассамблея

Distr.  
GENERAL

A/AC.105/C.2/SR.594  
27 March 1996

RUSSIAN  
Original: ENGLISH

---

КОМИТЕТ ПО ИСПОЛЬЗОВАНИЮ КОСМИЧЕСКОГО ПРОСТРАНСТВА В МИРНЫХ ЦЕЛЯХ

ЮРИДИЧЕСКИЙ ПОДКОМИТЕТ

Тридцать пятая сессия

КРАТКИЙ ОТЧЕТ О 594-м ЗАСЕДАНИИ,

состоявшемся в Венском международном центре, Вена,  
в понедельник, 25 марта 1996 года, в 10 час. 00 мин.

**Председатель:**

Г-н МИКУЛКА

(Чешская Республика)

СОДЕРЖАНИЕ

РАССМОТРЕНИЕ ПРАВОВЫХ АСПЕКТОВ, КАСАЮЩИХСЯ ПРИМЕНЕНИЯ ПРИНЦИПА, СОГЛАСНО КОТОРОМУ ИССЛЕДОВАНИЕ И ИСПОЛЬЗОВАНИЕ КОСМИЧЕСКОГО ПРОСТРАНСТВА ДОЛЖНЫ ОСУЩЕСТВЛЯТЬСЯ НА БЛАГО И В ИНТЕРЕСАХ ВСЕХ ГОСУДАРСТВ, С ОСОБЫМ УЧЕТОМ ПОТРЕБНОСТЕЙ РАЗВИВАЮЩИХСЯ СТРАН

---

В настоящий отчет могут вноситься поправки.

Поправки должны представляться на одном из рабочих языков. Они должны быть изложены в пояснительной записке, а также внесены в один из экземпляров отчета. Поправки должны направляться в течение одной недели с момента распространения этого документа на имя начальника Службы письменных переводов и редактирования, комната D0710.

Любые поправки к отчетам о заседаниях этой сессии будут сведены в единое исправление, которое будет издано вскоре после окончания сессии.

Заседание открывается в 10 час. 15 мин.

**РАССМОТРЕНИЕ ПРАВОВЫХ АСПЕКТОВ, КАСАЮЩИХСЯ ПРИМЕНЕНИЯ ПРИНЦИПА, СОГЛАСНО КОТОРОМУ ИССЛЕДОВАНИЕ И ИСПОЛЬЗОВАНИЕ КОСМИЧЕСКОГО ПРОСТРАНСТВА ДОЛЖНЫ ОСУЩЕСТВЛЯТЬСЯ НА БЛАГО И В ИНТЕРЕСАХ ВСЕХ ГОСУДАРСТВ, С ОСОБЫМ УЧЕТОМ ПОТРЕБНОСТЕЙ РАЗВИВАЮЩИХСЯ СТРАН** (A/AC.105/607 и Corr.1; A/AC.105/C.2/L.182/Rev.3, A/AC.105/C.2/L.197/Rev.1; A/50/20)

1. **ПРЕДСЕДАТЕЛЬ** обращает внимание на доклад Подкомитета о работе его тридцать четвертой сессии (A/AC.105/607 и Corr.1), в приложении II к которому содержится доклад Председателя Рабочей группы по соответствующему пункту повестки дня. Рабочий документ, представленный рядом делегаций на этой сессии, и рабочий документ, представленный Францией и Германией также на сессии 1995 года, были предложены вниманию Подкомитета в пересмотренном виде соответственно в качестве документов A/AC.105/C.2/L.182/Rev.3 и A/AC.105/C.2/L.197/Rev.1. Неофициальный рабочий документ, представленный в ходе этой сессии председателем Рабочей группы по этому пункту, содержится в добавлении к приложению II доклада Подкомитета.

2. Работа Юридического подкомитета по вопросу выгод использования космического пространства была рассмотрена вышестоящим органом, Комитетом по использованию космического пространства в мирных целях, на его последней сессии (см. документ A/50/20, пункты 126-139 и 187(c)).

3. Наконец, в резолюции 50/27 Генеральная Ассамблея рекомендовала Юридическому подкомитету с учетом интересов всех стран, в частности развивающихся стран, продолжать на его настоящей сессии рассмотрение этого пункта в рамках соответствующей Рабочей группы.

4. **Г-н ФИУЗА НЕТО** (Бразилия) говорит, что рабочий документ, авторами которого являются делегации Франции и Германии, в частности в его пересмотренном виде (A/AC.105/C.2/L.197/Rev.1), является одним из основных вкладов, поскольку в нем представлен систематический обзор мнений авторов по данному вопросу и он открывает возможности для достижения консенсуса. Он надеется, что пересмотренный рабочий документ, представленный им и 11 другими делегациями (A/AC.105/C.2/L.182/Rev.3), продемонстрирует конструктивное отношение авторов к данному вопросу. Их основная задача заключается в выработке приемлемого для всех делегаций текста, который бы содержал гибкий подход к созданию механизмов, направленных на сокращение зависимости и расширение знаний в области космической деятельности. Потребности развивающихся стран в космических знаниях являются более существенными, чем потребности космических держав, и, таким образом, более насущными. По мнению его делегации, вопрос о выгодах использования космического пространства является самым важным вопросом для Подкомитета в силу его потенциала для международного сотрудничества.

5. Два пересмотренных рабочих документа появились благодаря сводному документу, который председатель Рабочей группы по данному пункту распространил к окончанию предыдущей сессии (A/AC.105/607 и Corr.1, приложение II, добавление) и которые основываются на предшествующих документах. Он надеется, что в них будут содержаться дополнительные элементы для содействия проведению обсуждений в Группе.

6. **Г-н ХЕКЕР** (Германия) говорит, что делегации Германии и Франции, воодушевленные конструктивной оценкой их рабочего документа о выгодах использования космического пространства, которые он получил на предыдущей сессии, представили его пересмотренный вариант (A/AC.105/C.2/L.197/Rev.1). Документ подготовлен в качестве резолюции Генеральной Ассамблеи, с тем чтобы учесть пожелания некоторых делегаций иметь официальный документ по данному вопросу. Разъяснения по поводу замечаний делегаций включены в постановляющую часть текста. По мнению авторов, пересмотренный документ отражает конструктивный подход к вопросу о международном сотрудничестве в области исследования и использования космического

пространства на благо и в интересах всех государств, с особым учетом потребностей развивающихся стран. Авторы надеются, что он обеспечит общую основу для достижения консенсуса в Подкомитете.

7. **Г-н КИМ** (Соединенные Штаты Америки) говорит, что, хотя его делегация высоко оценивает тщательность подготовки двух пересмотренных рабочих документов, она сомневается в необходимости принятия декларации по вопросу, который в них рассматривается. Кроме того, куда такой текст приведет Подкомитет? По первому вопросу его делегация еще должна убедиться в юридической или практической необходимости разработки новой основы для международного сотрудничества; по ее мнению, государства-члены уже достаточным образом руководствуются в этом отношении Декларацией правовых принципов, регулирующих деятельность государств по исследованию и использованию космического пространства 1963 года, и Договором по космосу 1967 года. Между государствами на многосторонней и двусторонней основе активно поддерживается взаимовыгодное научно-техническое сотрудничество и осуществляется обмен опытом. Например, его правительство, являющееся одним из лидеров в этой области, в ближайшее время проведет международную конференцию по побочным выгодам космической техники в Колорадо-Спрингс. Делегация не видит, какую пользу могут принести новая декларация или свод принципов по данным вопросам, и опасается, что такой документ может создать сложности, способные воспрепятствовать дальнейшему сотрудничеству.

8. По второму вопросу его делегация продолжает считать, что обсуждаемый вопрос должен быть отправной точкой для обмена мнениями и информацией о юридических аспектах выгод использования космического пространства. Она не считает, что Подкомитет или Рабочая группа по данному пункту должны заниматься рассмотрением новых документов, касающихся применения политики или программы. Рабочая группа при выборе тем для обсуждения должна учитывать необходимость и цель их обсуждения. Его делегация считает, что Подкомитету будет полезно заблаговременно и четко определить предлагаемые цели и возможности использования рабочих документов, находящихся на его рассмотрении.

9. **Г-н ГОНСАЛЕС** (Чили), ссылаясь, в частности, на заявление представителя Соединенных Штатов Америки, напоминает Подкомитету, что в соответствии с его полномочиями его задача заключается не в ведении теоретических рассуждений, а в установлении правовых норм. Третий пункт преамбулы резолюции 50/27 Генеральной Ассамблеи подтверждает важность международного сотрудничества в установлении господства права, включая соответствующие нормы космического права. Государствам-членам также следует учитывать это.

Заседание закрывается в 10 час. 40 мин.